

MALLINCKRODT CHEMICAL WORKS LIMITED OF CANADA

CABLE ADDRESS
"MALLCHEM"
OFFICE
468 ST. PAUL ST. W.

CHEMICALS FOR MEDICINAL, PHOTOGRAPHIC,
ANALYTICAL AND TECHNICAL PURPOSES.

MALLINCKRODT CHEMICAL WORKS
NEW YORK, ST. LOUIS
JERSEY CITY

MONTREAL April 8th, 1924.

Mr. H. Schafhausen,
German Consulate General,
Shaughnessy Bldg., Montreal.

My dear Mr. Schafhausen:

I am sending Mr. Richard Helb, in care of
the Farbwerke v. Meister, Lucius & Bruning, two ~~1/2~~ gallon
tins of Maple Syrup, as a gift.

I would appreciate very much if you will
let me have a certificate to this effect, and with my every
thanks in advance, I am

Yours very truly,



LGR/B

Richard Helb

MALLINCKRODT CHEMICAL WORKS LIMITED
OF CANADA

MALLINCKRODT CHEMICAL WORKS
NEW YORK STATION
JERSEY CITY

CHEMICALS FOR MEDICINAL PHOTOGRAPHIC
ANALYTICAL AND TECHNICAL PURPOSES

den 9. April 1924.
465 ST PAUL ST. W.

MONTREAL April 8th 1924.

Nach der glaubhaften Versicherung des hier
persoenlich bekannten Herrn L. G. Ryan handelt es sich
bei der Sendung von 2 Galonen Ahorn-Zucker-Sirup (Zucker-
Ersatz) um Liebesgaben, die Herr Ryan an Herrn Richard
Helb i.Fa. Farbwerke vorm. Meister, Lucius & Bruening in
Hoechst a/M. sendet. Der Sirup ist fuer den persoenli-
chen Verbrauch des Herrn Helb und seiner Familie bestimmt.

Der Generalkonsul

Handwritten signature

Yours very truly,

Large handwritten signature